

Stand by  
America

Justice  
to all

# AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

"Amerikan Home"

NEODVISEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

No. 52

CLEVELAND, OHIO, MONDAY MAY 3rd 1920

LET TO XXIII. — VOL XXIII.

## Kako izkoriščajo rojake, ki potujejo v staro domovino.

Kakšne razmere vladajo v domovini, kako se izkorišča, slepari in odira naše ljudstvo, ki potuje iz Amerike v staro domovino, kako ogromne težave in sitnosti imajo naši zastopniki pri razdelitvi zabojev ter marsikatera druga zanimivost, ki vam ni znana, vse to nam lepo opisuje pismo Mr. Frank Jakšiča, katero smo zadnjem soboto prejeli. Mi le želimo, da rojaki dobro prečitajo te vrstice, ker bo marsikateremu dobro prišlo, ko se poda svetu. Sramota je, ko se odira naše rojake po celem svetu, v Ameriki na potu in v domovini. Značilno pa je, da rojaki, ki so bili tukaj mnogo let, se ne znajo postaviti za svojo čast in respekt, ampak krivijo hrble pred vsakim, ki jih nahruli, namesto da bi zahtevali spodobno ravnanje. Saj niste rojeni sužnji, da bi si pustili vse dopasti, dvignite glave, uporabite svoje skušnje v Ameriki, pa bo veliko bolje.

Mr. Jakšič nam z dne 11. aprila piše sledče zanimive podatke:

Skoro je čas, da so zopet enkrat oglasim. Na prvo naj pojasnim nekoliko stvari, ki so v zvezi s posiljavljivo. Jakob Debevec je oriral ves načrt, glede razdelitve zabojev po Hrvatskem; poleg tega smo zapisali in ukrenili vse potrebno kar se tiče onih zabojev, ki so bili okradeni ali pokrajeni. Mogoče je tudi tam kaka napaka, toda nas kaže, da smo srečni, ker mi smo se trudili, da smo prišli vsemu na sred.

Kar nam vzame največ časa vsak dan je to: Tri ure na dan se zamudi vsak izmed nas, da odgovarja sledča vprašanja: Kje pa je naš zabol? Kam pa naj grem vprašati? Zakaj pa moj zabol ni pri vas? Kako je to, da ga niste pripeljali vi, saj so ga oddali v Chicago, ali Clevelandu, itd. Pomislite, da je v Ljubljani vsak dan stotine ljudi, ki prihajajo iz cele dežele in hčijo zabolje. Nepoučeni ljudje v Ameriki so pošiljali zabolje na vse mogoče načine, tse vedo tih zabolj niso nikdar dozeli sem. Ljudje v Ameriku pošiljajo zabolje skozi ekspres kompanije, skozi Hamburg, Gdansko, skozi Trst, Potom Montgomery & Ward, Chicago, potom Kaufman Co. iz Pittsburgha, in še na mnogo drugih načinov. Ljudje imajo papirje v rokah, pa mislijo, da vse, kar pride iz Amerike, je vse pod našim vodstvom, in mi bi moral imeti vse pod kontrolo. Smilijo se nam ljudje, ki tako teško čakajo, pa ne vem če bodo kdaj kaj dobili. Take pošiljatve ni kar tako zaupati vsakomur, ker tuje se nikdar ne brigajo, če postrežejo ali ne samo da dobjajo denar. In če bi mogli mi ljudem dopovedati, da nimamo zaboljev, bi že še bilo, toda ne dopoveste jim, če si izkašljate vsa pljuča. Ljudje verujejo trdno kot v smrt, da imamo vse. Radite pa še enkrat ponavljaj, da bi mi bili že zdavnaj gotovi, da nas ljudje neprestano ne bi nadlegovali. Po površnem proračunu smo dogovorili tekom 30 dni najmanj 10.000 osebam glede zabolje, in to vzame mnogo časa in zamude. Kar je pa najhujše je to, da ljudje mlišijo, da smo mi vzel vse tuje

## Velika zmaga Poljske nad Rusi.

Varšava, 1. maja. Poljska kavalerija je dosegla do predmestij glavnega mesta Ukrajine, do Kijeva. Boljševiška vrhovna komanda se je umaknila v Harkov. Poljaki so zasedli tudi važno mesto Mogilev, kjer so poljski vojaki popolnoma uničili dvanajsto boljševiško armado, ujeli 15.000 boljševikov ter zaplenili silne množine orožja in vojne opreme. Sedemnajsta in 42. boljševiška divizija je bila odrezana od glavnih armade in se nahaja v nevarnosti popolnega obkolenja. Poljake vodi predsednik poljske republike, general Piłsudski, Ukrainer pa, ki se skupno borijo z Poljaki proti boljševikom, vodi general Petlura. Mnogo Ukrajincev v boljševiški armadi, se je spuntalo napram boljševikom in so prosili, da se jih sprejme v poljsko armado. Vsa poljska mesta so krašena s cvetlicami in zastavami radi ogromne zmage nad boljševiki.

Od sedanje vojne med boljševiki in Poljaki je odvisno, ali ostanejo boljševiki še na krmilu, ali se zruši njih armada in moč ter se v Rusiji ustanovi nova narodna vlada, kjer bodoje zastopani vsi elementi, ne pa samo židje.

V soboto zjutraj je umrl John Jerman, stanujoč na 3840 St. Clair ave. vsem Clevelandčanom dobro poznani gostilničar. Pokojni je bil korenina in junak po postavi, dober in skrben oče svoje družine, prijatelj vsakogar. Bil je star 43 let, doma iz vasi Ločne, fara Prečne na Dolenskem. V Ameriki je bival 20 let. V domovini zapušča mater, brata in sestro, tukaj pa soprogom in 6 otrok, tri dečke in 3 deklice, v starosti 3-16 let. Pogreb se vrši v torek zjutraj ob 8. uri. Bil je član dr. sv. Vida, Lunder-Adamic, dr. Lipa, Woodward in pevskega dr. Lira. Blag pokoj ranjekemu, družini pa naše iskreno sožalje.

— Sto nemških mark je danes vredno \$1.74, sto poljskih mark 57c, sto austrijskih kron 50c, sto jugoslovanskih kron 66c, sto čeho-slovaških kron \$1.74, sto srbskih dinarjev \$3.05, za en dolar dobiti 22 laških lir, 16 francoskih frankov, 15 belgijskih, in \$3.82 je angleški funt šterling. Veljava angleškega denarja se je zadnje čase precej dvignila.

— Predavanje v Collinwoodu o razmerah v staro domovini se vrši v sredo, 5. maja ob 7.30 zvečer v dvorani Slovenskega Doma.

— V torek bo formalno odprt Luna park.

mestni cele tedne brez uspeha. Dotično poročilo, ki je meni prišlo v roke od neke obupne ženske, se je glasilo za 7 jardov zelenega blaga in 5 jardov črnega. Za to se je plačalo \$43.00 ! ! ! ! Poslano je bilo iz Detroita v Žužemberk. Ženska mi je molila cegele nasproti, jaz sem si vse prepisal, mogoče se mi posreči kaj izposlovati. Tako vidite, da delamo tudi "za republiko", kot dobrí ameriški republikanci. Ampak \$43.00 za 12 jardov blaga, ta je pa le malo predebel, tudi za chicaško gospodo! Dalje prihodnjič.

Vaš  
Frank Jakšič.

## Pol milijona v slovenski banki

Nezaupnost napram lastnim rojakom, nezaupnost do samega sebe, je vzrok, da smo Slovenci v Ameriki v marsikaterem oziru daleč za drugimi. Ker smo nezaupni, postanemo strahopetni, korže nam zmanjka, pa pustimo leprilike za zboljšanje položaja tujcem. Mi smo pa zavoljni z bore majhnim zasluzkom, ki nam komaj drži skupaj dušo in telo. V Clevelandu je silno žalostno življenje. Štrajk nad štrajkom. Trgovci so zaprli svoje izpraznjene trgovine, restavanti svoje jedilnice kot protest proti ogromnemu davku, katere je voda naložila. Vojašči so se sklenili, da ne začenjam na eni strani in med drugimi stranki. Dosedaj se nahaja Zjed. države še vedno v vojnem stanju z omenjenima državama, dočim so vse druge evropske države podpisale mir. Predlog za sklenitev miru je vložil senator Knox iz Penna. Toda pričakuje se, da bo vzel več tednov debati v kongresu, predno se sprejme predlog. Vsi demokratice, z jake malimi izjemami bodo glasovali proti predlogu, dočim bodoje republikanci sprejemati tudi ženske uslužbenke in da kompanija ne prične s priredili pogon in klanje med židji. Pri splošnih demonstracijah, ki so se vrstile na Dunaju, so ljudje kričali: "Doli z židi! Živeli Habsburžani! Doli z rudečimi!"

— V Clevelandu se vrši tedni konvencija postopačev ali takozvanih "hobotov". Iz vseh krajev Zjed. držav, pa tudi iz Anglije je deseločeno 400 "delegatov", ki se po svetujojo o "zboljšanju življenja trampov". Konvencija se vrši v prostorih na 211 Prospect ave. Clevelandski "hoboti" bodo ustanovili svojo lastno junijo, da bo skrbela za člane. Na konvenciji se je povdarijalo, da bi moral postopači oprjeti se večje snage. Življenje hobotov je danes vse drugačno kot je bilo nekdaj. Neobriti, umazani, lenuški postopači so zginili, na njih mesto so stopili posneti, čisti in delavni postopači, ljudje, katerih veseli potovanje iz kraja v kraj, in tupašem resno delo, s katerim se previžijo. Na konvenciji so trije zdravnik, dve pisateljici pet odvetnikov, 279 delavcev, dva živinozdravnika, 5 cowboyev, 4 učitelji, 3 farmarji, 7 profesorjev, 2 bivša protestantska duhovna, 7 inženirjev in trije uredniki. To je originalna ameriška organizacija, katere člani so prepričani, da je življenje na prostem najbolj zdravo, in radiča ne prestane potujejo iz kraja v kraj, in sempatija nekoliko delajo, da se preživijo. Za denar jim ni nič mar, saj je bil mogoče naš dobiček pri tem manjši.

Tako je pravilno stališče in absolutno varna podlaga novemu podjetju. In kaj je naša dolžnost? Če je bančno premoženje v prvi vrsti na razpolago nam, ali nismo vezani, da podpiramo novo podjetje? Stališče banke je zagotovljeno, sigurnost absolutna, bančno osobje kos svoji nalogi, ker uslužbeni so vsi Sloveni, postrežba je boljša kot kje drugje, in uslužbeni so pod varščino \$75.000. Zavarovanje je vse pred vломom in rodom.

Veliki oglas v današnjem listu je najbolj zgovoren dokaz nevernim Tomažom. Pol milijona slovenskega denarja v slovenskem zavodu v enem mesecu. To govorja cele knjige!

— Mnogo stotin Clevelandčanov je odšlo v Carey, Ohio, kjer je znana božja pot.

— Detroitski časopisi so po

## Stajerci silijo pod vlogo Nemcev.

Gradec, nemška Štajerska, 30. aprila. Deželni zbor nemške Štajerske je sledil vzbudu Tirolske ter je zahteval, da se Štajerska priklopi Nemčiji. Tozadovno bodoje Štajerci naprosili zavezni, da jim dovolijo splošno glasovanje, pri katerem naj se odloči ali ostane Štajerska pod nemško Avstrijo ali se priklopi na Nemčiji.

Na Dunaju je silno žalostno življenje. Štrajk nad štrajkom. Trgovci so zaprli svoje izpraznjene trgovine, restavanti svoje jedilnice kot protest proti ogromnemu davku, katere je voda naložila. Vojašči so se sklenili, da ne začenjam na eni strani in med drugimi stranki. Dosedaj se nahaja Zjed. države še vedno v vojnem stanju z omenjenima državama, dočim so vse druge evropske države podpisale mir. Predlog za sklenitev miru je vložil senator Knox iz Penna. Toda pričakuje se, da bo vzel več tednov debati v kongresu, predno se sprejme predlog. Vsi demokratice, z jake malimi izjemami bodo glasovali proti predlogu, dočim bodoje republikanci sprejemati tudi ženske uslužbenke in da kompanija ne prične s priredili pogon in klanje med židji. Pri splošnih demonstracijah, ki so se vrstile na Dunaju, so ljudje kričali: "Doli z židi! Živeli Habsburžani! Doli z rudečimi!"

— V Clevelandu se vrši tedni konvencija postopačev ali takozvanih "hobotov". Iz vseh krajev Zjed. držav, pa tudi iz Anglije je deseločeno 400 "delegatov", ki se po svetujojo o "zboljšanju življenja trampov". Konvencija se je izjavila, da o tem predlogu niti slišati neče. Župan se je izjavil, da ne pričakuje nič kaj dobrega, vendar bo skušal preprečiti štrajk. Stanley, predsednik kompanije se je na izjavil, da se dočim dobiti uslužbenec 66c. na uro, namreč da bi smela kompanija sprejemati tudi ženske uslužbenke in da kompanija ne prične s priredili pogon in klanje med židji. Pri splošnih demonstracijah, ki so se vrstile na Dunaju, so ljudje kričali: "Doli z židi! Živeli Habsburžani! Doli z rudečimi!"

— Dan prvega maja je bil popolnoma mirlen v Clevelandu. Policija je le arretirala nekega Hrvata, Iliju Dodič, ki stanuje nekje na Prosser ave. in ki je razdeljal okoli nekake časopise in plakate, v katerih se je pozivalo ljudi na punt. Policija je izročila Dodiča zveznim oblastem, ki ga bodoje poslale iz Amerike na Hrvatsko, da tam širi trubelj. Dodič nima tu nobenih pravic, ker ni državljan, toda kljub temu je hujškal ljudi k uporu! Menda bi bil vesel, če bi bilo par sto delavcev ubitih.

— V staro domovino se je podal Mr. Frank Tomažič, brat John Tomažiča, bivšega trgovca z grocerijo na 53. cesti. Mr. Tomažič je kreposten slovenski fant, katerega položaj tekom svetovne vojne, ko so bile ameriške oblasti Jadrana nezaupne napram vsem tujcem, je vzbudil mednarodno zanimanje. Ameriške oblasti mu niso zaupale, kot nobenemu tujcu ne, ki ni bil državljan, in naše uredništvo je tedaj povzročilo, da se je slučaj Mr. Tomažiča obravnaval v kongresu, pri predsedniku in na drugih upravnih mestih. Vse ameriške časopise je pisalo o njem. Bil je prvi Jugoslov, ki je vzbudil ameriško pozornost na naš narod. Želimo mu mnogo sreča v staro domovini, prelepi Primorski, kamor pride pod tujčeveto peto, toda značajen in poln duha za svobodo svoga naroda.

— Iz Washingtona se poroča, da ima Pittsburg glasom novega štetja 588.193 prebivalcev, torej zaostaja daleč za Clevelandom.

— Ta teden je posvečen očiščenju mesta. Metle v roke, pospravite dvorišča in vse okoli hiš. Snaga je pol življenja in največja garancija za zdravje.

— Policijski poročnik De-

## Mayor si prizadeva odvrniti stavko

Novi župan mesta Cleveland, W. S. FitzGerald, je v soboto popoldne sklical k sebi napovedovanje zastopnika uslužbenec cestne železnice kakor tudi kompanije, z namenom, da se pogovorijo glede štrajka, katerega hoče novi župan na vsak način preprečiti. Toda konferenca je bila brez uspeha, nobena stranka se ni podala. Župan je sklenil, da danes v pondeljek skliče še eno sejo, kjer se bo potrudil pomiriti obe stranki. John J. Stanley, predsednik družbe cestne železnice, se je toliko podal, da se je izjavil, da je pri volji odstopiti od svojih zahtev, namreč da bi smela kompanija sprejemati tudi ženske uslužbenke in da kompanija ne prične s priredili pogon in klanje med židji.

Na Dunaju je silno žalostno življenje. Štrajk nad štrajkom. Trgovci so zaprli svoje izpraznjene trgovine, restavanti svoje jedilnice kot protest proti ogromnemu davku, katere je voda naložila. Vojašči so se sklenili, da ne začenjam na eni strani in med drugimi stranki. Dosedaj se nahaja Zjed. države še vedno v vojnem stanju z omenjenima državama, dočim so vse druge evropske države podpisale mir. Predlog za sklenitev miru je vložil senator Knox iz Penna. Toda pričakuje se, da bo vzel več tednov debati v kongresu, predno se sprejme predlog. Vsi demokratice, z jake malimi izjemami bodo glasovali proti predlogu, dočim bodoje republikanci sprejemati tudi ženske uslužbenke in da kompanija ne prične s priredili pogon in klanje med židji. Pri splošnih demonstracijah, ki so se vrstile na Dunaju, so ljudje kričali: "Doli z židi! Živeli Habsburžani! Doli z rudečimi!"

— Novi župan mesta Cleveland, W. S. FitzGerald, je v soboto popoldne sklical k sebi napovedovanje zastopnika uslužbenec cestne železnice kakor tudi kompanije, z namenom, da se pogovorijo glede štrajka, katerega hoče novi župan na vsak način preprečiti. Toda konferenca je bila brez uspeha, nobena stranka se ni podala. Župan je sklenil, da danes v pondeljek skliče še eno sejo, kjer se bo potrudil pomiriti obe stranki. John J. Stanley, predsednik družbe cestne železnice, se je toliko podal, da se je izjavil, da je pri volji odstopiti od svojih zahtev, namreč da bi smela kompanija sprejemati tudi ženske uslužbenke in da kompanija ne prične s priredili pogon in klanje med židji. Pri splošnih demonstracijah, ki so se vrstile na Dunaju, so ljudje kričali: "Doli z židi! Živeli Habsburžani! Doli z rudečimi!"

— Dan prvega maja je bil popolnoma mirlen v Clevelandu. Policija je le arretirala nekega Hrvata, Iliju Dodič, ki stanuje nekje na Prosser ave. in ki je razdeljal okoli nekake časopise in plakate, v katerih se je pozivalo ljudi na punt. Policija je izročila Dodiča zveznim oblastem, ki ga bodoje poslale iz Amerike na Hrvatsko, da tam širi trubelj. Dodič nima tu nobenih pravic, ker ni državljan, toda kljub temu je hujškal ljudi k uporu! Menda bi bil vesel, če bi bilo par sto delavcev ubitih.

— V nedeljo zvečer ob 7.20 je luna popolnoma mrknila. Zemlja je prišla med lunino in solnce, kar je povzročilo mrk.

— Iz Washingtona se poroča, da ima Pittsburg glasom novega štetja 588.193 prebivalcev, torej zaostaja daleč za Clevelandom.

— Ta teden je posvečen

# "AMERISKA DOMOVINA"

(AMERICAN HOME)

NAROCNINA:

Za Ameriko - - - \$4.00 Za Cleveland po pošti - - \$5.00  
Za Evropo - - - \$5.50 Posamezna številka - - 3c

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošilja na "Ameriška Domovina"  
810 St. Clair Ave. N. E. Cleveland, Ohio Tel. Cuy. Princeton 180

JAMES DEBEVEC, Publisher

LOUIS J. PIRC, Editor

ISSUED MONDAY, WEDNESDAY AND FRIDAY

Read by 25.000 Slovenians in the City of Cleveland and elsewhere.  
Advertising rates on request. American in spirit Foreign in language only

Entered as second-class matter January 5th 1909, at the post office at  
Cleveland, Ohio under the Act of March 3rd, 1879.

No. 52. Mon. May 3rd 1920

## Slovenski komunisti v službi laškega imperializma.

Gorica, 5. aprila 1920. — Slovenski komunisti v zasedenem primorskom ozemlju so razvili najživahnejšo agitacijo. Kakor znano, so se združili z Italijani v skupni delavski zvezi za Julijsko Benečijo. Vsak petek izdajajo v Trstu dobro urejevan list "Delo", katerega bruhajo v velikih množinah med naše ljudstvo. Voditelj slovenskega dela komunistov je dr. Tuma, ki urejuje tudi glasilo komunistov "Delo". Zanimivo je, da je dr. Tuma mož, ki vsako lepo spomlad — in letos je čudovita spomlad na Goriškem — pretev svoje prepricjanje. Enkrat kandidira na programu stare Gregorčeve sloge, drugič na programu narodno-napredne stranke, tretjič je socialist in najrigoroznejši pristaš Marksja, obenem pa dober slovenski nacionalist. Danes je pa zašel v vrste tretje internacionale, brati se z italijanskimi nezadovoljenci in pozablja, kaj je našemu ljudstvu na Primorskem prvo, nameč politična in narodna spojitev z Jugoslavijo, kar je tudi prvi in glavni predpogoj gospodarskega obstanka.

Komunisti so razvili v slovenskem delu zasedene domovine živahnjo agitacijo potom shodov. Le zanimivo je, da je njim dovoljeno to, kar ni dovoljeno drugim slovenskim strankam na Goriškem.

Danes obstoji za Goriško resna nevarnost, da precešen del našega naroda odtujijo narodu in mu vcepijo v srce, mestu ljubezni do domovine, brezdomovinstvo.

Slovenski komunisti v zasedenem ozemlju so danes — in to trdim popolnoma premišljeno — najhujši škodljivci našega naroda.

To svojo trditev podpiram še z dejstvom, da italijanska vlada posredno in celo neposredno podpira komunistično gibanje med goriškimi Slovenci, ker hoče razbiti in razcepi naše skupne narodne sile v zasedenem ozemlju in obrniti pozornost našega naroda na druge fantome, mesto da bi zbrali svoje sile za odrešenje.

Pred dnevi se je zgodil v Gorici zanimiv slučaj. V Gorici je zborovalo slovensko učiteljsko društvo. Na tem zborovanju je stavil nekdanji najživajevši agitator narodno-napredne stranke nadučitelj v Mirnu Urbančič predlog, naj društvo korporativno vstopi v italijansko komunistično delavsko zbornico — "Camera del lavoro". Zal, da bi tu predlog kmalu prodr. Sedaj študira to vprašanje poseben odsek in na prihodnjem zborovanju bo padla odločitev. Upati je, da bodo trezni in razsodni ljudje med našim učiteljstvom spoznali zanjko, ki jim jo stavlja italijanska vlada in bo ta predlog propadel.

Vsa stvar — tako nerazumljiva — postane takoj jasna, če pomislimo da je italijanski profesor dr. Bones šolski nadzornik za slovenske šole v goriškem okrajnem glavarstvu in da je ta dr. Bones tajnik komunistične "Camera del lavoro". A najožji priatelj Urbančič. Te dni je dr. Bones nadzoroval šole na Goriškem, nastopal je povsed zelo prijazno in naglašal, da je tajnik komunistične delavske zbornice ter tako delal propagando za svojo stranko.

Tu ni treba preveč bistroumnosti do spoznanja, za katerim grmom tiči zajec. Zakaj je italijanska vlada postavila živavo italijanskega komunista za slovenskega šolskega nadzornika, čemu je služil dr. Bonesov agitacijski pohod in zakaj je stavil Bonesov prijatelj Urbančič svoj predlog.

Italijanski imperializem se torej poslužuje komunizma, da razbije našo narodno falango na Goriškem. To je sedaj najhujša nevarnost za nas, kateri moramo obrniti vso pozornost.

Vprašamo sedaj jugoslovanske komuniste onstran premirne črte (v Sloveniji). Kaj pravijo oni h komunistični agitatorični taktiki na Goriškem? Ali ne vedo, da sta narodna kultura in narodni individualizem podjavljena in začiranega naroda vsaj toliko vredna, kot komunistične socijalne reforme, ki vise v zraku; dr. Tuma pa, ki prepoveduje socialno revolucijo med primorskimi Slovenci, pa vprašamo, ali ve, da so na vsem slovenskem Goriškem samo tri veleposestva, ob katere bi zadela socialna revolucija, oziroma socialna reforma, in da imajo vsi goriški slovenski kmetje premalo — ne pa preveč zemlje za svoj življenski obstanek. Zato je zanje potrebna komasacija (zlaganje zemljišč), ne pa revolucija in razkrajenje.

Spreglejmo nevarnosti!

"Večerni list".

## Imena onih, ki so dobili zaboje.

OKRAJNO GLAVARSTVO LJUBLJANSK OKOLICA. Ivana, Log 14. Mautingar Frančiška, Preserje 37. Masket Frančiška, Nova vas 389. Marolt Marija, Babna gora 18. Mauc Ana, Preserje 24. Meglich Anton, Ig 79. Mehle Ana, Pejce 9. Mehle Frančiška, Vel. Račna 2. Mehle Janez, Ponova vas 25. Menari Jože, Drenik 8. Merkun Elišabeta, Ig-Studenec 153. Me-

sec Luka, Verd 106. Mevžek Marija, Preserje 6. Mihelič Antonija, Veče 28. Močilnik Jakob, Sp. Kašelj 2. Močnik Marija, Iška vas 3. Modri Marija, Selo 8. Mohar Franc, Horjul 13. Mole Marija, Verd 16. Novak Ana, Mala Račna 12. Novak Franc, Smarjani 12. Novan Franc, Vrhniška Idrijska c. 349. Novak Jera, Ponova vas 10. Novak Roza, Vič 104. Novak Uršula, Taten, Oblak Jera, Verd 116. Oblak Matej, Vič-Gličice. Ogrin Franc, Velka Ligojna 13. Ogrin Janez, Laverca. Orel Franc, Vače 13. Palcar Jože, Velka Račna. Peklaj Marija, Jože, Drenik 8. Merkun Elišabeta, Ig-Studenec 153. Me-

Glinč 8. Pelays Ivana, Vrhniška, Rožna ul. 151. Perč Angelka, Koseze 8. Sirme Marija, vulgo Mehač, Dravlje. Pitac Mihael, Sp. Pirniča 39. Petkovšek Marija, Vrhniška, ul. Hrib Štev. 283. Petrovčič Jera, Sabočovo 27. Petrovčič Marija, Drenov gric 29. Pirc Frančiška, Studenec-Ig 75. Pirnat Marija, St. Vid. Pleško Frančiška, Blatna vas 45. Pleško Janez, Blatna vas 45. Plevnik Mina, Sp. Kašelj 8. Podboršek Polonija, Dobrava 8. Podržaj Josip, Ponova vas 47. Ponikvar Marija, Gol 9. Potokar Marija, Vel. Mlačev 18. Puršič Marjana, Goričica. Reboli Anton, Bičje 18. Rebol, Frančiška, Šmarino p. Šm. g. Retar Marija, Ljubljana Zelena jama štev. 112. Rode Ana, Stara Vrhniška 54. Rojšek Josip, Slape. Rojšek Katarina, Gornja Hrušica 24. Rožmanc Marjeta, Glinč 141. Rožnac Pavel, Polhov Gradec 16. Rožnik Jožef, Glinč 133. Rožnik Neža, Dolenja vas 14. Rupert Franc, Iška vas 8. Rupert Jernej, Veče 29. Rupert Val, Iška vas 5. Rus Franc, Strahomer. Sedej Angela, Glinč 133. Sedej Marija, Notranje Gorice 49. Sedej Marija, Vrhniška, Stara c. 123. Seliškar Amilia, Podutik 29. Sivc Ivana, Iška vas 98. Skaiza Ana, Ig 21. Skrt Josip, Velika Ligojna 33. Skubic Ana, Samse 32. Smole Franc, Kamnik 38. Smole Miha, Šmarje-Sap 15. Smole Terezija, Šmarje-Sap 16. Sojar Janez, Notranje gorice 7. Stanovnik Ana, Glinč 64. Stanovnik Matija, Sp. Gameljne 3. Steblaj Marija, Želimlje 38. Stiblaj Marija, Iška vas 15. Stepec Ivan, Sp. Slivnica 49. Strah Ivana, Zalog 25. Suha dolnik Frančiška, Preserje 31. Suha dolnik Janez, Kamnik 61. Suha dolnik Jera, Preserje 31. Suha dolnik Marija, Blatna brezovica štev. 26. Sveti Helena, Sabočovo 14. Svetek Janez, Slape 28. Svetek Jera, Slape 10. Šerjak Anton, Pijava gorica, Šerjak Janez, Verbičje 3. Šešek Janez, Dol. Kašelj 30. Setina Marija, Guncle. Šlosar Marija, Dravlje 82. Škraba Ana, Brest 47. Škraba Martin, Iška vas 25. Škrbanc Anton, Borovnica 58. Škrjanc Ivan, Matenja vas 15. Straus Marija omoržena Štrukelj, St. Vid. Štrekelj Ivana, Zg. Pirniča. Šubelj Ivan, Podmolnik 27. Šusteršič Mihael, Vrhniška, Idrijska c. stev. 350. Švajger Manica, Stanešice 35. Tancek Matija, Ig. 74. Tejkal Ivan. Novi Udmat 72. Tekavec Margaret, Želimlje 5 (65?). Telbina Elizabeta, Verd 35. Tomc Elizabeta, Graben 49. Tominc Matevž, Šentjanž 35. Tomšič Alojz, Tacen 18. Tomšič Jera, Dole 29. Tome Josip, St. Jurje 10. Tonija Uršula, Ig. 27. Traven Uršula, Gornje Gameljne 36. Trepal Gašper, Verd-Prstica 86. Trobec Blaž Polhov gradec. Trobec Jakob Dobrova. Troha, Franc, Zaplašna 18. Trontelj Katarina, Panova vas 42. Trtnik Egidij, Laniše 12. Trtnik Marija, Zg. Kašelj 51. Trtnik Matilda, Zadvor 29. Turk Franc, Verd 49. Turšič Ivan, Jezero 28. Urh Ivan, Podlipa 11. Valentinič Ivan, Pejce 13. Vehar Franc, Podlipa 30. Vehar Marjeta, Vrhniška 381. Velkovrh Marija, Viižmarje 37. Verbič Ivan, postajevodja, Preserje. Verečič Frančiška, Zg. Kašelj 34. Vidic Terezija, Veče 1. Virant Jožef, Selnik 3. Virant Marija, Ig. Studenec 17. Volč Helena, Vrhniška 118. Vrhovec Ana, Vrhovec. Vrhovec Franc, Zaklanec 28. Vrhovec Jakob, Zaklanec 21. Zubukovec Ivan, Borovnica 11. Zadnikar Franc, Golovo brdo 29. Zdešar Liza, Doljenjavas 15. Zrimc Anton, Studenec 90. Zupančič Marija, Hruševa vas 6. Zupančič Uršula, Dol. Slivnica 22. Zure Ana, Selo 43. Žagar Anton, Iška vas 9. Železnik Anton, Podlipa 22. Žerjav Andrej, Borovnica 56. Žitko Luka, Vrhniška 56. Žitnik Marija, Vino 2. Žnidaršič Anten, Iška Loka 32. Žnidaršič Anten,

Marjetta, Vrhniška, Stara cesta 105. Župec Marija, Iška Loka 30. Župec Matija, Podpeč 9.

### OKRAJNO GLAVARSTVO LOGATEC.

Anzele Ivan, Glinč 3. Au-

sec Frančiška, Knežanljiva

15. Ausec Matej, Viševsek 2.

Baraga Amalija, Igavas 30.

Baraga Franc, Grafov 58.

Baraga Josip, Završ 11. Bara-

ga Marija, Iga vas 30. Baraga

Miha, Kožaršč 17. Bajc Te-

rezija, Babno polje. Bavec

Anton, Nadlesk 11. Bavec Ja-

ne, Ljubljana 6. Kotnik Marija,

Vrh 11. Krajc Jakob, Graho-

vo 41. Krajec Jernej, Gor-

jezero 1. Kranjc Jakob, Do-

bec 17. Krašovec Ivan, Dane

40. Kunstek Franc, Grafov

62. Lah France, Fara 13. Lah

Marija, Podvelkivrh 24. Lek-

šan Marija, Klance. Leskovec

Frančiška, Spodnje Jezero

stev. 54. Lipovec Frančiška

Velki Vrh 19. Milavec Marija

Novas 23. Mišič Lovre,

Cerknica 105. Lužar Marija,

Vel Vrh 18. Lunka Jožef, Ži-

rovnic 59. Mahne Ivan, Go-

Terezija, Podež 4. Komidar

Janez, Nadlesk 29. Komelj

Marija, Starigrad 28. Konc Ne-

ža, Babno polje 92. Koren

Janez, Podcerkev 42. Koro-

sec Franc, Bezuljak 43. Kos

Andrej, Cirknica 21. Kotnik

Jurij, Lož 11. Kotnik Marija,

Vrh 11. Krajc Jakob, Graho-

vo 41. Krajec Jernej, Gor-

jezero 1. Kranjc Jakob, Do-

bec 17. Krašovec Ivan, Dane

40. Kunstek Franc, Grafov

62. Lah France, Fara 13. Lah

Marija, Podvelkivrh 24. Lek-

šan Marija, Klance. Leskovec

Frančiška, Spodnje Jezero

stev. 54. Lipovec Frančiška

Velki Vrh 19. Milavec Marija

Novas 23. Mišič Lovre,

Cerknica 105. Lužar Marija,

Vel Vrh 18. Lunka Jožef, Ži-

rovnic 59. Mahne Ivan, Go-

rečič 5. Mahne Marija, Gori-

čič 5. Markovič Marija, Topol

25. Marout Janez, Studenec

21. Martinčič Matevž,

Jezer 25. Martinčič Marija,

Igavas 42. Martinčič Marija,

Dol. Jezer 4. Mavko Frančiš-

ka, Žerovnica 2. Meden Janez,

Selekšek 23. Meden Janez,

Otočar Neža, Topol 7. Paket

Neža, Hudr vrh 23. Palčič

Ivan, Markovec. Peček Ivan,

Velke Bloke 49. Perušek Te-

rezija, Viiševsek

### Bolečine v krizu

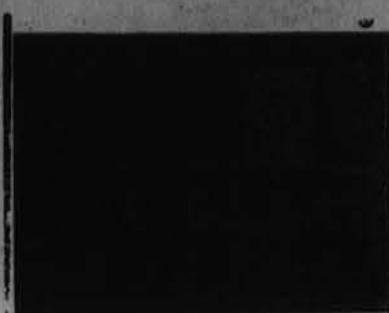
so zelo pogosto valj narednih ledic. Tak simptom je največkrat prvo znamenje, ki vas opozarja na dejstvo, da ledice in mehur ne dela pravilno. Popravi ju. Rabi.

### Severa's Kidney and Liver Remedy

(Severovo Zdravilo za ledice), ki je pripovedovali kadarkoli potrebuje ledice ali mehur tonike. Vzemite ga proti vnetju mehurja in ledic, neobdajanje voda, proti odtekajočim goste urinam pri uriniranju, očenim nogam, kar prinaša valj nerednost ledic. Cena 75 centov in \$1.25 ter 5c in 6c daskva. Na prodaj v vseh lekarnah.

W. F. SEVERA CO.  
CEDAR RAPIDS, IOWA

### Pozor, Plumbing!



### Ne čakajte.

Prostor na vseh boljših parnikih je več tednov naprej razprodan, zato ne čakajte do zadnjega tedna, ko ste namenjeni potovati v stari kraj. V Vašo korist je, da se odločite za ta ali oni navedeni parniki in si prostor na njem za-arate. Mislite v naprej.

Z A DOBROVNIK-TRST. 5. junija Argentina

Z A HAVRE ALI CHERBOURG.

11. maja Leopoldina  
12. maja La France  
19. maja Royal George  
20. maja La Savoie  
22. maja Mauretania  
22. maja K. A. Victoria  
27. maja Rochambeau  
29. maja La Lorraine  
2. junija La Touraine  
5. junija La Fayette  
9. junija La France

Navedeni vojni red je podvržen slučajnim spremembam. Pišite po cenik za posamezne parnike in razrede.

POTNI LISTI: —Potnikom reskrbim potne liste in drugo, rabijo za potovanje.

I Z STAREGA KRAJA: e dosegaj prišlo v Ameriko že ved slovenskih naseljencev, za katere sem jaz izdelal potrebne listine in katerim sem jaz postal karte. Ako želite tudi Vi dobiti sem svoje sorodnike, mi pišite za tozadovna pojasnila.

Za nadaljnja pojasnila se obrnite na

**LEO ZAKRAJŠEK,**  
70-9th Ave., NEW YORK, N.Y.

**LOT NAPRODAJ.**  
Prodam lot na Prince Ave. v Newburghu. Lot se nahaja na lepem prostoru, par minut hoda do ulične kare E. 105th St. Za podrobnosti se obrnite na Anton Bubnič, 9207 Prince St. Ig. Medved, lastnik. (55)

Več hiš je naprodaj na 6508 St. Clair ave. 53

Najstarejši slovenski plumbarji.

Kadarkoli potrebuje dobrega plumbarskega dela, katerega hočete imeti izvršenega tedno in po zmerni ceni, tedaj se oglastite pri najstarejšem slovenskem plumbarskem podjetju v Clevelandu.

**MOHAR IN OBLAK.**  
Mi izvršujemo vsa plumbarska dela, ki je garantirano, naše cene in Tel. Edgewater 1625 R. — 3421 7. 97th St. (X130)

**HARMONIKE!**  
Naprodaj imam 2 popolnoma nove, trivrtne harmonike, nemške, dvoglavne, oboje D. G. C. Glasovi so notri iz starega kraja, katere sem ravno dobil.

**ANTON MERVAR,**  
izdelovalec harmonik,  
15218 Holmes Ave. (53)

**NAZNANILO.**

Spodaj podpisane trgovine naznamo cenjenemu občinstvu, da se bojemo po 1. maju naši prostori zapirajo vsako sredo popoldne:

Anton Anžlovar, 6202 St. Clair Ave.  
Bela & Močnik, 6205 St. Clair Ave.  
Frank Butala, 6410 St. Clair Ave.  
John Gornik, 6217 St. Clair Ave.  
Grdina & Co., 6217 St. Clair Ave.  
Grdina Furniture, 6019 St. Clair Ave.  
Jos. Kalan, 6622 St. Clair Ave.  
Beno B. Leutis, 6424 St. Clair Ave.  
Pr. Suhadolnik, 6107 St. Clair Ave.  
Jos. Zele, 6502 St. Clair Ave. (52)

**NAPRODAJ.**

hiše od \$500 do \$1500 takoj.

V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

**NAPRODAJ** je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

(52)

Jaz ne oglašam samo dobro zobozdravniško delo, am-

pak ga tudi garantiram za 10 LET. Vprašajte svoje pri-

jatelje. Oni vam bodo povedali.

Rabim slavnoznamo "PERIDONTO" metodo za IZ-

VLEČENJE zob brez bolečin.

E. 67th ST. & ST. CLAIR AVE.

Jaz ne oglašam samo dobro zobozdravniško delo, am-

pak ga tudi garantiram za 10 LET. Vprašajte svoje pri-

jatelje. Oni vam bodo povedali.

Rabim slavnoznamo "PERIDONTO" metodo za IZ-

VLEČENJE zob brez bolečin.

DR. RAY R. SMITH

ZOBODRAVNIK

E. 67th ST. & ST. CLAIR AVE.

Jaz ne oglašam samo dobro zobozdravniško delo, am-

pak ga tudi garantiram za 10 LET. Vprašajte svoje pri-

jatelje. Oni vam bodo povedali.

Rabim slavnoznamo "PERIDONTO" metodo za IZ-

VLEČENJE zob brez bolečin.

VSE DELO JE GARANTIRANO.

### PRAVA VREDNOST.

Naprodaj je hiša za 1 družino, 8 sob na 16306 Arcade Ave. na Sirokem vogalu, lot 83x171, vse moderne naprave plin, elektrika, kopališče in furnes, porci, vse v najboljem položaju. Lastnik žrtvuje to za \$8600. Tako \$3600 je cenjeno rojake za obila naročila. Pa zite na moj novi naslov:

MATT STRUMBLY,  
6029 Glass Avenue (54)

DVE HIŠI NAPRODAJ NA 1 LOTU.

Vse moderno. Vsa električna naprava in furnes. Cena \$7.900. Vpraša se na 931 E. 67th St. (52)

ISČE SE ŽENSKA za hišna opravila, plača po dogovoru. Zglaši naj se na 6301 St. Clair Ave. (53)

### NAPRODAJ.

hiša, za 3 družine, 11 sobi, na 63. cesti Kopališče. Cena \$6500. Takoj \$2000. Naprodaj 6 hiš, vsaka 7 sob, cena \$3500, samo \$1000 takoj, drugo kot rent. Pozve se na 1065 E. 66th St. (56)

### Postrežba z avtomobilom.

Kadar potrebuje avtomobil, najsi se krste, pogrebe in druge prilike, za izlete, naročite ga vedno pri meni, ker je točna postrežba noč in dan. Cene prav nizke. Najlepši in najboljši avtomobil za vse slučaje. Sedaj stanujem na

1066 ADDISON ROAD,

kjer me dobiti vsak čas.

JOSEPH VOVK.

Priporočam se tudi vsem ženinom in nevestam za ob prilik pri poroke. Princeton 61 (x46)

### ZOB!

Kadar zgubite en zob, zgubite rabo dveh. In ali veste, če zgubite dva zoba, da vam primanjkujejo štrirje. Pogrešani zobi v spodnji ustnicici uniči rabo zoba v gorjeni ustnicici in narobe.

to je velika nevarnost za vaše zdravje, kajti brez dobril zobi ne morete imeti dobrega zdravja. Jaz vam naredim pogrešane zobe, da se počutite kot bi jih nikdar ne manjkalo.

Dr. F. L. KENNEDY,

5402 Superior ave. vogal 55. ceste.

Uradne ure: od 9 do 12. dop. in od 1. do pol šeste pop. Zaprti v sredu popoldne. Govori se slovensko.

### POZOR.

Slovenskemu občinstvu se priporočam za obila naročila pri papirjanu stanovanj. Izvršujem vsa dela, ki mi jih izročite v vašo popolno zadovoljnost in po zmernih cenah.

ANTON COLARIČ,  
Expert Paperhanger,  
6009 St. Clair ave. (56)

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil, model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

hiše od \$500 do \$1500 takoj. V Collinwoodu, drugo kot rent; za eno, za dve ali 3 družine. Oglasite se na 1065 E. 66th St. (53)

NAPRODAJ je Overland avtomobil,

model 1919, v izvrstnem stanju. Pro-

da se za \$850 gotov denar. Pozve se v upravnost.

### NAPRODAJ.

## SVETLOBA IN SENCA.

P O V E S T  
Slošal  
DR. FR. DETELA.

"Oh, kako sem nerodna!"  
je vzkliknil nekoč Jerica, ko  
je zopet nekaj pobila kuhinji.  
France je pritekel pogledat,  
kaj da se je bilo zgodilo,  
in kmalu za njim je prišla Ma-

na.  
"Malo sem stopil v kuhinjo," je dejal France, "pa se je skleda ubila."

"Saj sem jo jaz ubila, neti," ga je zavračala Jerica.  
Mano je strogo pogledala fan  
ta in dekllico.

"Eden izmed vaj uveh laže," je dejala resno, "in laž je greh."

"Jaz se ne lažem," je dejala  
Jerica, in France je umolknik.  
"Meni ni toliko za skledo,"

je dejala teta, "dasiravno so  
drage in se dobrih ne dobi  
lehko, in ti, Jerica, mi boš  
vse razbila. Kamor se obrneš,  
je nesreča. Piskri in sklede  
in krožniki se kar tresaš  
pred teboj. Oh, ko sem bila  
jaz tako mlada, kako sem bila  
urna in ročna! Ampak pamet  
in oči je treba vseti v roke.  
Ti, France, si se pa zlegal. Po  
misli, kaj bi bilo, če bi zdaj  
umrl! Glej, da se kmalu zo  
pet spraviš z Bogom, in trdno  
sklerii, da ga ne boš nikoli  
več razzalil! Ali se kaj ke  
sa?"

"Seveda se; ko pa ni nič  
pomagal," je dejal France.

Jerica mu je takoj odpuščala  
greh in pri prvi priliki mu  
je oponesla, zakaj da je tako  
neumen.

"Ti si neumna," je dejal  
France. "Zdaj naju je oba  
ozmerjala; drugač bi bila sa  
mo mene."

Toliko časa sta se prepričala,  
da se je obema olajšalo in  
ogrelo srce. Jerica si je dejala,  
da je France dober človek  
in moder in priden. Njegovi  
tovariši že neumno govorile o  
dekletih in vasovanju; on pa  
se drži rajši doma in svojih  
ljudi. Francetu pa se je zdelo,

nastoče; si bo vsaj zapomnil.  
V njegovih letih sicer jaz tudi  
nisem bil boljši; rad bi pa vi  
del, da bi se Janez malo prej  
unesel."

Bolj kot oče pa se je bala  
za brata Janeza in tudi za  
Gašperja Anko. Od mladih  
nog so živel skupaj, skupaj  
se igrali, se veselili in žalostili,  
in zdaj naj se pripeti ne  
sreča, da ubijejo enega ali dru  
gega. Kolika izguba in kolika  
žalost za vse domače! Še huj  
še pa morebiti, če bi onadve  
koga ubila. Kar ustavljal se  
ji je misel na tako grozo, in  
strah je pretresal možeg in  
 kosti. In če umrte tak človek  
v smrtnem gremu, kakšna ne  
popisna nesreča, kakšna stra  
šna odgovornost ubijalcu, ki  
ne more nikdar več popraviti,  
kar je zagrešil, ki mu komaj  
celo življenje pokore opere  
krvavi madež! Prosila in pri  
govarjala je bratu, naj se ozra  
va vsaj na sebe, če se ne zme  
ni za opominjanje svoje  
matere, in nje, svoje sestre,  
naj se usmili.

Janez je ugovarjal, da se  
človek tako hitro ne ubije, da  
namenoma on ne bo nikogar  
ubil; nesreča se pa lahko pov  
sod zgodi. Toliko se je ven  
dar vdal, da je napolj obljudil,  
da napadal on ne bo; seveda,  
če napade kdo njega ali Gaš  
perja, to je druga reč.

Zdaj je bilo treba pregovo  
riti še Gašperja. Prav željno  
je čakala Anka ugodne prilike,  
da bi na samem z njim go  
vorila; zakaj bala se je, da bi  
je v družbi ne poslušal; zade  
va pa je bila važna in nujna,  
ker je šlo za brata in za Gaš  
perja, ki sta ji bila oba ljuba  
in draga.

Nekega večera se je vračala  
iz cerkve, ko ji pride kakor  
nalač Gašper naproti. Odda  
leč jo je fant spoznal, in ok  
se mu je zavestilo. Saj so An  
ko vsi ljubili in spoštovati;  
on pa menda najbolj; takšna  
milina jo je ozarjala, taka do  
brota je dihal iz mladega,  
nezavedno lepega obličja.

"Pozdravljeni, Anka!" je  
zaklical Gašper vzradoščen

in ji hitel naproti.  
"Vsa sem zasopena, ker  
sem hitro hodila," je dejala  
Anka, in žamasteve veje so  
ji obsenjeli žarne oči. Poveda  
la mu je, da je že dolgo želela  
z njim govoriti, da ga posva  
ri, naj ne hodi v slabe družbe,  
naj ne dela veselja sovražni  
kom, priateljem pa žalosti;  
kako da je vse domače in njo  
posebnobolelo slišati, da se je  
bil tako izpozabil, da se je  
pretepal na vasi, "naj pusti ne  
srečno prepiranje vsem ti  
stim na ljubo, ki ga ljubijo, ki  
bi bili vsi nesrečni, če bi on  
koga ubil ali kdo drug njega.

Gašper je zvesto poslušal  
in izkušal ujeti oči, ki so se  
svetlikale izpod trepalnic, da  
bi bral iz njih, ali je v resnici  
huda nanj.

"Oh, Anka," je dejal, "ver  
jemi mi, da mi je najbolj žal,  
če sem tebi prizadel s svojo  
neumnostjo kakšno bridkost.  
Tebi na ljubo se bom spame  
toval."

Dalej prihodnja.

— Prihodnja nedelja je po  
svečena vašim materam. Vla  
da pravi, da se ta dan hvaležno  
spomini najtej mater. Cvet  
lice so najbolj primerno dario  
za mater, in jo bodejo go  
tovo razveselile.

KUPIL BI RAD DOBRO POHISTVO  
za manjšo družino ali pa pohištvo za  
boarderje od onih, ki gredo v staro do  
movino. 6515 Edna Ave. (53)

NAPRODAJ

bodejo v kratkem tri lepe, novo zgo  
tovljene hiše. Ne zamudite te prilike.  
Vsaka hiša ima 6 sob, kopališče, elek  
trično, furnes in za perilo. Lot 40x120,  
lepo sadno drevo na lotu. Zraven  
Euclid in Bliss Rd. Za podrobnosti in  
cene vprašajte takoj pri Jos. Demšar,  
1164 Norwood Rd. Rosedale 1502 W.  
po 6. uru zvečer (57)

HIŠA  
8 sob, 4 sobe in pantry spodaj, 4 sobe  
zgoraj in kopališče, hardwood, mantel  
pohištvo za posodo, furnes za plin ali  
premog, garaža. Cena \$7700. Samo  
\$3000 takoj. Pozvete pri lastniku 856  
E. 73rd St. Rosedale 1093 M.

ZAHVALA.

Spodaj podpisani se iskreno zahva  
ljujem Slovenski Dobrodolni Zvezzi za  
tako hitro in točno izplačilo po mojem  
umrlem soprugu Anton Ule. Objednem  
tople pripomoremo rojakom dr. Cle  
velandski Slovenci, št. 14, in želimo  
najlepši napredok organizaciji S.D.Z.

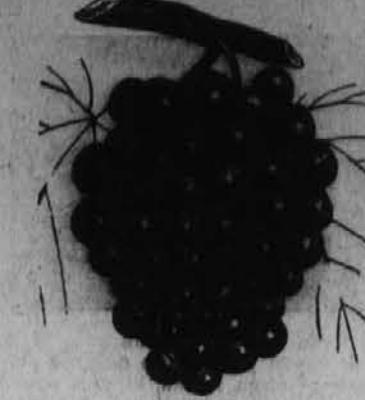
Ivana Ule,  
Joe Mekinda

NAPRODAJ JE MESNICA IN GRO  
CERIJA. Pozvete se na 4229 St. Clair  
Avenue

DEKLE ISČE DELO PO SOLI, da bi  
varovala otroke ali pa v trgovini po  
magala. 1204 E. 61st St. (52)

V NAJEM SE DAJO 2 SOBI za dva  
fanta, brez hrane. 1161 Norwood Rd. (52)

NAPRODAJ JE DOBER Ford Truck.  
Pozvete se na 6-30 St. Clair Ave. (52)



## Posušeno grozdje in grozdni mošt

Vaša zadnja prilika pred  
novim pridelkom.

Zakaj bi kupovali grozdni mošt v steklenicah in bi plačevali za labelne, steklene ter bokse in vse druge nepotrebne stroške, ko lahko vse to kupite na barelni pravoceni.

### DELANO V CALIFORNIIJ

Mi imamo prve vrste dobro kapljo, nezavreti beli ali rudeči mošt, delan v Califor  
niji lanskega oktobra in novembra, in ki ima še vedno isti okus, svež in prijeten kot  
oni dan ko je bil narejen, in torej rabite to pijačo na isti način in za isti namen kot  
ste bili vajeni.

Tudi imamo mi naprodaj najboljše rosine, bele ali črne

### PO JAKO NIZKIH CENAH

Kar se tiče informacije glede cene in kakovosti blaga, pridite k meni, 1948 East  
123rd St. ali pa poklicite Ohio State Tel. Crest 623 K in pridem osebno k vam, da se  
pogovorimo. Pošiljam tudi izven Clevelanda po nizkih cenah.

Če hočete imeti jeseni najboljše grozdje za sebe ali naprodaj, tedaj mi naznanite,  
ki vam sporočimo vse potrebno.

A. Columbro,

1948 EAST 123rd STREET

## LEP NAPREDEK SL. PODJETJA

APRIL 3rd 1920 9 A. M. premoženje

\$187.500

MAY 3rd 1920 9 A. M. premoženje nad

\$500.000

The North American Banking & Savings Co.

ST. CLAIR & EAST 62nd STREET

4% na hranilne vloge  
2% na čekovni promet.

Denarna pošiljatev v Evropo  
Vožnji listki.